

إذا كنت قد قدمت طلبًا أو حصلت على وضع بموجب قانون العنف ضد المرأة (يُعرف أيضًا باسم مقدم الطلب الذاتي بموجب قانون العنف ضد المرأة (VAWA))، ستساعدك ورقة الحقائق الماثلة على فهم أهليتك للحصول على التأمين الصحي في ولاية إلينوي. يشمل قانون الرعاية الميسرة (ACA) لساحة السوق والمساعدات الطبية خدمات مثل زيارات الأطباء والرعاية في المستشفيات والأدوية. لتكون مؤهلاً لساحة السوق (Marketplace) والمساعدات الطبية (Medicaid)، يجب أن تكون مقيمًا في إلينوي. إذا كنت حاصلًا على تأشيرة نشطة لغير المهاجرين، قد تكون غير مؤهل.

- [HealthCare.gov](https://www.healthcare.gov) هي ساحة السوق في إلينوي التي يمكنك الحصول منها على تأمين بأقل أقساط شهرية أو بتخفيضات على التكاليف الزائدة (مثل، الدفع المشترك، القابلية للخصم) حسب دخلك.
- برنامج المساعدات الطبية (Medicaid) والبرامج الشبيهة به هي برامج تأمين صحي في الولاية للسكان محدودي الدخل حسب العمر وحالة الهجرة وعدد أفراد الأسرة والدخل:
- **المساعدات الطبية للبالغين بموجب قانون الرعاية الميسرة:** أشخاص تتراوح أعمارهم ما بين 19 إلى 64 عامًا ممن يصل دخلهم إلى 138% من مستوى الفقر الفيدرالي.
- **مساعدات طبية للمسنين والمكفوفين وذوي الإعاقات (AABD):** أشخاص تبلغ أعمارهم 65 عامًا أو أكبر سنًا أو ذوي إعاقة ممن يصل دخلهم إلى 100% من مستوى الفقر الفيدرالي.
- **الإمهات والأطفال الرضع:** النساء الحوامل وال 12 شهرًا التالية للوضع ممن يصل دخلهم إلى 213% من مستوى الفقر الفيدرالي.
- **برنامج الإعانات الصحية لكبار السن المهاجرين (HBIS):** الشبيه ببرنامج المساعدات الطبية (Medicaid): أشخاص تبلغ أعمارهم 65 عامًا أو أكبر سنًا ممن يصل دخلهم إلى 100% من مستوى الفقر الفيدرالي.
- **برنامج الإعانات الصحية للمهاجرين البالغين (HBIA):** الشبيه ببرنامج المساعدات الطبية (Medicaid): يجب أن تكون أعمارهم ما بين 42 إلى 64 عامًا ممن يصل دخلهم إلى 138% من مستوى الفقر الفيدرالي.
- **VTTC Medical:** برنامج شبيه ببرنامج المساعدات الطبية (Medicaid): أشخاص تبلغ أعمارهم 19 عامًا أو أكبر سنًا ممن يصل دخلهم إلى 100% من مستوى الفقر الفيدرالي.
- **برنامج المساعدات الطبية (Medicaid) لجميع الأطفال:** حتى سن 19 عامًا، زيادة في دخل الأسرة بنسبة 318% عن مستوى الفقر الفيدرالي.
- **برنامج تنظيم الأسرة (FPP/FPPE):** خدمات الصحة الإنجابية الشاملة للأفراد من أي عمر أو جنس ممن يصل دخلهم إلى 213% عن مستوى الفقر الفيدرالي؛ برنامج تنظيم الأسرة متوفر بغض النظر عن وضع الهجرة.

### ماذا عن الرسوم العامة؟

عندما يتقدم بعض الأفراد (يقدمون طلباتهم في أغلب الأحيان من خلال مسار هجرة الأسرة) بطلب للحصول على وضع المقيم الدائم القانوني (LPR) (المعروف باسم البطاقة الخضراء)، يقوم مسؤولو الهجرة بتقييم العديد من العوامل لتحديد ما إذا كان من المرجح أن يصبح مقدم الطلب معتمدًا اعتمادًا أساسيًا على الحكومة في معيشته -- وإذا كان الأمر كذلك، يمكن رفض البطاقة الخضراء لمقدم الطلب لأسباب عامة. لا يُحتسب التسجيل في التأمين الصحي (مثل تأمين المساعدات الطبية (Medicaid) وساحة السوق (Marketplace)) في اختبار الرسوم العامة؛ الإعانة الصحية الوحيدة المحسوبة في اختبار الرسوم العامة هي استخدام الرعاية طويلة الأجل في مؤسسة يدفع ثمنها برنامج المساعدات الطبية (Medicaid). للحصول على قائمة أطول للإعانات "الأمينة"، انظر [هذا الرابط](#). لا يخضع حملة البطاقات الخضراء عند تجديد البطاقة الخضراء أو عند تقديم طلب للحصول على الجنسية لاختبار الرسوم العامة. للحصول على قائمة أطول لأوضاع الهجرة التي تعفيك من اختبار الرسوم العامة، انظر [هذا الرابط](#).

### كيفية التقديم:

- **المساعدات الطبية (Medicaid):** استخدم ABE - طلب استحقاق الإعانات لتقديم طلب الحصول على إعانات برنامج المساعدات الطبية (Medicaid) وغيرها من الإعانات في ولاية إلينوي: <https://abe.illinois.gov/abe/access>. يمكن تأريخ المساعدات الطبية (Medicaid) بأثر رجعي لمدة تصل إلى ثلاثة أشهر من اليوم الذي تقدم فيه طلبك، إذا كنت مؤهلاً للحصول عليها وكان لديك نفقات طبية خلال تلك الأشهر الثلاثة.
- **تأمين ساحة السوق (Marketplace):** استخدم [HealthCare.gov](https://www.healthcare.gov) لتقديم طلب للحصول على تأمين ساحة السوق (Marketplace) أثناء التسجيل المفتوح (الفترة من 1 نوفمبر إلى 15 يناير) أو إذا كنت مؤهلاً لفترة تسجيل خاصة خلال فترات أخرى من العام. [يمكن أن يساعدك المستكشف أو المساعد في التسجيل في ساحة السوق \(Marketplace\) أو المساعدات الطبية \(Medicaid\).](#)

إذا كنت قد قدمت طلباً أو حصلت على وضع مقدم الطلب الذاتي بموجب قانون العنف ضد المرأة (VAWA)، ستساعدك ورقة الحقائق الماثلة على فهم أهليتك للحصول على التأمين الصحي في ولاية إلينوي. إذا كنت قد قدمت طلباً للحصول على وضع مقدم الطلب الذاتي بموجب قانون العنف ضد المرأة (VAWA)، فأنت موجود بصفة قانونية بعد أن تتلقى خطاب قرار "ظاهر الوجهة"، وبالتالي تكون مؤهلاً لبرنامج ساحة السوق (Marketplace). إذا حصلت على وضع إجراء مؤجل أثناء تعليق طلب مقدم الطلب الذاتي بموجب قانون العنف ضد المرأة (VAWA)، فأنت موجود بصفة قانونية ومؤهلاً لبرنامج ساحة السوق (Marketplace). إذا كنت قد قدمت طلباً للحصول على وضع مقدم الطلب الذاتي بموجب قانون العنف ضد المرأة (VAWA)، ستكون مؤهلاً للحصول على المساعدات الطبية (Medicaid) الفيدرالية لمدة خمس سنوات بعد أن تتلقى خطاب قرار "ظاهر الوجهة"، أو لمدة خمس سنوات بعد الموافقة على الطلب. تعتمد الأهلية للمساعدات الطبية (Medicaid) أو ساحة السوق (Marketplace) على ما إذا كنت تنتمي لإحدى الفئات الواردة أدناه أم لا:

1. لقد تقدمت بطلب للحصول على وضع VAWA ولا يزال طلي معلقاً.
2. لقد تقدمت بطلب للحصول على وضع VAWA ولا يزال طلي معلقاً. ومع ذلك، لقد تلقيت خطاب قرار ظاهر الوجهة بشأن أهلية الاستحقاق. لقد تلقيت هذا الخطاب لمدة أقل من خمس سنوات، أو تم منحي إجراء مؤجل.
3. لقد تقدمت بطلب للحصول على وضع VAWA ولا يزال طلي معلقاً. ومع ذلك، لقد تلقيت خطاب قرار ظاهر الوجهة بشأن أهلية الاستحقاق. لقد تلقيت هذا الخطاب لمدة أكثر من خمس سنوات.
4. تمت الموافقة على وضع VAWA الخاصة بي. تمت الموافقة على طلي لأقل من خمس سنوات.
5. تمت الموافقة على وضع VAWA الخاصة بي. تمت الموافقة على طلي لمدة خمس سنوات أو أكثر.

### مقدم طلب للحصول على وضع VAWA ولا يزال الطلب معلقاً.

ساحة السوق	الأمهات والأطفال الرضع	*VTTC Medical	الإعانات الصحية لكبار السن المهاجرين	الإعانات الصحية للمهاجرين البالغين	جميع الأطفال	المسنون والمكفوفون وذوو الإعاقات (AABD)	البالغون بموجب قانون الرعاية الميسرة	هل أنت مؤهل؟
لا	نعم	لا	نعم	نعم	نعم	لا	لا	لا

مقدم الطلب للحصول على وضع VAWA والطلب لا يزال معلقاً وحصلت على خطاب ظاهر الوجهة لأكثر من 5 سنوات، أو مُنح إجراء مؤجل

ساحة السوق	الأمهات والأطفال الرضع	*VTTC Medical	الإعانات الصحية لكبار السن المهاجرين	الإعانات الصحية للمهاجرين البالغين	جميع الأطفال	المسنون والمكفوفون وذوو الإعاقات (AABD)	البالغون بموجب قانون الرعاية الميسرة	هل أنت مؤهل؟
نعم	نعم	لا	نعم	نعم	نعم	نعم/لا	لا	لا

مقدم الطلب للحصول على وضع VAWA والطلب لا يزال معلقاً ولكن حصلت على خطاب ظاهر الوجهة لأقل من 5 سنوات

ساحة السوق	الأمهات والأطفال الرضع	*VTTC Medical	الإعانات الصحية لكبار السن المهاجرين	الإعانات الصحية للمهاجرين البالغين	جميع الأطفال	المسنون والمكفوفون وذوو الإعاقات (AABD)	البالغون بموجب قانون الرعاية الميسرة	هل أنت مؤهل؟
نعم	نعم	لا	لا	لا	نعم	نعم	نعم	نعم

تمت الموافقة على وضع VAWA منذ أقل من خمس سنوات.

ساحة السوق	الأمهات والأطفال الرضع	*VTTC Medical	الإعانات الصحية لكبار السن المهاجرين	الإعانات الصحية للمهاجرين البالغين	جميع الأطفال	المسنون والمكفوفون وذوو الإعاقات (AABD)	البالغون بموجب قانون الرعاية الميسرة	هل أنت مؤهل؟
نعم	نعم	لا	نعم	نعم	نعم	لا	لا	لا

\*إذا كنت مؤهلاً للحصول على وضع بموجب قانون العنف ضد المرأة (VAWA)، فقد تكون مؤهلاً أيضاً لبرنامج المساعدة النقدية/الغذائية/الطبية لضحايا الاتجار والتعذيب والجرائم الأخرى (VTTC) إن كنت تستعد لتقديم طلب، (أو قدمت طلباً) للحصول على تأشيرة U أو تأشيرة T أو اللجوء. للمزيد من المعلومات عن ضحايا الاتجار والتعذيب والجرائم الأخرى (VTTC)، يرجى الاطلاع على ورقة حقائق ضحايا الاتجار والتعذيب والجرائم الأخرى (VTTC) هذه.

الفرد الذي تقدم بطلب للحصول على وضع مقدم الطلب الذاتي بموجب قانون العنف ضد المرأة (VAWA) أو حصل عليه الأهلية للتأمين الصحي بموجب برنامج ساحة السوق (Marketplace) والمساعدات الطبية (Medicaid)

### تمت الموافقة على وضع VAWA لمدة خمس سنوات أو أكثر.

ساحة السوق	الأمهات والأطفال الرضع	V TTC Medical	الإعانات الصحية لكبار السن المهاجرين	الإعانات الصحية للمهاجرين البالغين	جميع الأطفال	المسنون والمكفوفون وذوو الإعاقات (AABD)	البالغون بموجب قانون الرعاية الميسرة
نعم	نعم	لا	لا	لا	نعم	نعم	هل أنت مؤهل؟

### الأهلية للبرامج والإعانات الإضافية

إذا كنت قد قدمت طلبًا للحصول على وضع مقدم الطلب الذاتي بموجب قانون العنف ضد المرأة (VAWA) أو مُنحت وضع مقدم الطلب الذاتي بموجب قانون العنف ضد المرأة (VAWA)، فأنت مؤهل لبرنامج WIC وكذلك الإعانات والبرامج الواردة في [ورقة الحقائق الماثلة](#). بالإضافة إلى ذلك، إذا حصلت على وضع مقدم الطلب الذاتي بموجب قانون العنف ضد المرأة (VAWA) أو كنت في هذا الوضع لمدة خمس سنوات أو لمدة أطول، قد تكون [مؤهلاً لبرنامج المساعدة المؤقتة للأسر المحتاجة](#). كما أنك مؤهلاً لبرنامج WIC، وكذلك الإعانات والبرامج الواردة في [ورقة الحقائق الماثلة](#). قد يكون الوالد/ ولي الأمر الذي يتمتع بوضع مقدم الطلب الذاتي بموجب قانون العنف ضد المرأة (VAWA) لأي فترة زمنية مؤهلاً للحصول على [SNAP](#).

### هل أنت بحاجة إلى مزيد من المعلومات؟

- هل لديك أسئلة متعلقة بالرسوم العامة؟ راسل [pifillinois@povertylaw.org](mailto:pifillinois@povertylaw.org) أو تفضل بزيارة الموقع الإلكتروني [لحماية الأسر المهاجرة في إلينوي](#) أو زيارة الموقع الإلكتروني [keepyourbenefits.us](http://keepyourbenefits.us) لتحديد ما إذا كنت خاضعًا لاختبار الرسوم العامة.
- وكالات الخدمة المجتمعية على مستوى الولاية التي تخدم المهاجرين ومراكز الترحيب IDHS ومراكز الموارد الأسرية والمجتمعية التي يديرها (FCRCs) [ICIRR](#)

هل لديك سؤال أو تريد الإبلاغ عن شكوك حول ورقة الحقائق الماثلة؟: [pifillinois@povertylaw.org](mailto:pifillinois@povertylaw.org)